



# ECOPOLA

**取扱説明書****保存用**

## 保安灯タイプLEDランプ AC90~240V E39/40 口金 消費電力 30W 型番 ELM-30W280 / ELM-30N290 / ELM-30D310 / ELM-30D320(B) (電源内蔵)

このたびは保安灯タイプLEDランプをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。ご使用前にこの「取扱説明書」をよくお読みのうえ、正しくご使用ください。また、本書はお使いになる方がいつでも見られるよう大切に保管してください。

### お客様へ





本製品は保安灯タイプLEDランプ(電源内蔵)です。必ず専用器具に取り付けてください。既存の水銀灯器具に使用する場合は、器具回路から安定器を外す電気工事が必要です。施工は工事店へ依頼してください。一般の方による電気工事は法律で禁じられています。

### 工事店様へ



施工の前に、「安全上の注意」と内面の「工事手引き」をよくお読みのうえ、正しく施工してください。工事が終わりましたら、本書は必ずお客様にお渡しください。

## 安全上の注意



ここに記載された注意事項は、本製品を正しくお使いいただき、使用する方への危害や財産への損害を未然に防止するためのものです。「警告」「注意」の2つに分けて説明しています。いずれも安全に関する重要な内容ですので必ずお守りください。

 <b>警告</b>	 <b>注意</b>
死亡または重症を負うおそれがある内容です。	軽傷を負う、または財産に損害を受けるおそれがある内容です。
 してはならない「禁止」内容です。	 しなければならない「強制」内容です。

### **警告**

	<ul style="list-style-type: none"><li>● 直流電流では絶対に使用しないでください。(破損、発煙の原因)</li><li>● 紙や布などでおおったり、燃えやすいものに近づけないでください。(火災の原因)</li><li>● 次のような器具には使用できません。<ul style="list-style-type: none"><li>・ 調光(明るさを調節できる)機能のついた器具や回路(100%点灯でも使用不可)</li><li>・ リモコンのついた電球器具や回路(適合表示器具を除く)</li><li>・ 誘導灯・非常用照明器具</li><li>・ 水銀灯・ナトリウムランプ・メタルハライドランプなどのHIDランプ器具</li><li>・ 断熱材施工器具【SB、SGI、SG形表示器具】(適合表示器具を除く)</li></ul>(このほか使用器具の種類によって寸法的、熱的、その他の状況により使用できない場合があります。)</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>● 取り付け、取り外しや掃除の時は必ず電源を切ってください。(感電の原因)</li></ul>

### **注意**

	<ul style="list-style-type: none"><li>● 物をぶつけたり、傷をつけたり、強く握ったりしないでください。(破損、ケガの原因)</li><li>● 点灯中や消灯直後はLEDランプが熱いので触れないでください。(ヤケドの原因)</li><li>● 水滴のかかる状態や湿度の高いところで使用しないでください。(破損、絶縁不良の原因)</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>● 器具で指定された消費電力以下のLEDランプを使用してください。(短寿命の原因)</li><li>● LEDランプはソケットに確実に取り付けてください。(落下の原因)</li></ul>

※内面も必ずお読みください。

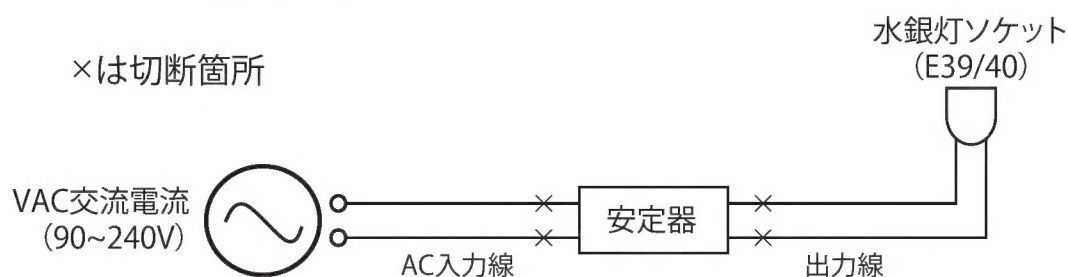
# 工事手引き (既存の水銀灯器具に取り付ける場合)

## 1 配線の切断・結線

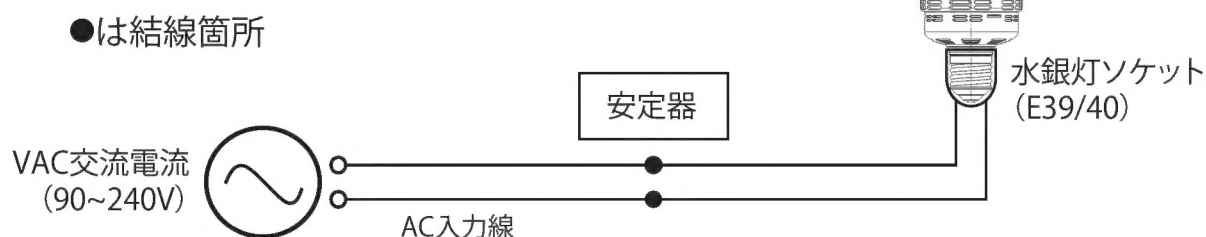
- 1) 現状設置されている水銀灯安定器へのAC入力線と、安定器から水銀灯ソケットへの出力線を図①のように切断してください。※
- 2) 切断したAC入力線と水銀灯ソケットのリード線を図②のように接続してください。接続には終端接続用スリーブを用いてください。スリーブは電線数に見合ったものを選定してください。

※安定器の処理については取り付け先のお客様とご相談ください。

図①: 現行の配線と切断箇所 (水銀灯の種類により回路が異なる場合があります)



図②: 結線後の配線



## 2 注意事項ラベルの貼付

工事が終わりましたら、付属の注意事項ラベルを現状の水銀灯器具の見やすい位置に貼り付けてください。



**エコパラLEDランプ専用配線済**  
適用モデル: ELM-30シリーズ (電源内蔵)  
この照明器具は株式会社 豊大製 LEDランプの配線工事が済んでおります。一般の水銀灯、他社製LED照明灯では、火災や思わぬ事故につながる可能性があります。上記適用モデル以外の照明灯を取り付けしないでください。

注意事項ラベル





# ECOPOLA

**取扱説明書****保存用**

## 保安灯タイプLEDランプ AC90~240V E39/40 口金 消費電力 50W 型番 ELM-50D375 (電源外付)

このたびは保安灯タイプLEDランプをお買い上げいただき、誠にありがとうございます。ご使用前にこの「取扱説明書」をよくお読みのうえ、正しくご使用ください。また、本書はお使いになる方がいつでも見られるよう大切に保管してください。

### お客様へ





本製品は保安灯タイプLEDランプ(電源外付)です。必ず専用器具に取り付けてください。既存の水銀灯器具に使用する場合は、器具回路から安定器を外す電気工事が必要です。施工は工事店へ依頼してください。一般の方による電気工事は法律で禁じられています。

### 工事店様へ



施工の前に、「安全上の注意」と内面の「工事手引き」をよくお読みのうえ、正しく施工してください。工事が終わりましたら、本書は必ずお客様にお渡しください。

## 安全上の注意



ここに記載された注意事項は、本製品を正しくお使いいただき、使用する方への危害や財産への損害を未然に防止するためのものです。「警告」「注意」の2つに分けて説明しています。いずれも安全に関する重要な内容ですので必ずお守りください。

 <b>警告</b>	 <b>注意</b>
死亡または重症を負うおそれがある内容です。	軽傷を負う、または財産に損害を受けるおそれがある内容です。
 してはならない「禁止」内容です。	 しなければならない「強制」内容です。

### **警告**

	<ul style="list-style-type: none"><li>● 直流電流では絶対に使用しないでください。(破損、発煙の原因)</li><li>● 紙や布などでおおったり、燃えやすいものに近づけないでください。(火災の原因)</li><li>● 次のような器具には使用できません。<ul style="list-style-type: none"><li>・ 調光(明るさを調節できる)機能のついた器具や回路(100%点灯でも使用不可)</li><li>・ リモコンのついた電球器具や回路(適合表示器具を除く)</li><li>・ 誘導灯・非常用照明器具</li><li>・ 水銀灯・ナトリウムランプ・メタルハライドランプなどのHIDランプ器具</li><li>・ 断熱材施工器具【SB、SGI、SG形表示器具】(適合表示器具を除く)</li></ul>(このほか使用器具の種類によって寸法的、熱的、その他の状況により使用できない場合があります。)</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>● 取り付け、取り外しや掃除の時は必ず電源を切ってください。(感電の原因)</li></ul>

### **注意**

	<ul style="list-style-type: none"><li>● 物をぶつけたり、傷をつけたり、強く握ったりしないでください。(破損、ケガの原因)</li><li>● 点灯中や消灯直後はLEDランプが熱いので触れないでください。(ヤケドの原因)</li><li>● 水滴のかかる状態や湿度の高いところで使用しないでください。(破損、絶縁不良の原因)</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>● 器具で指定された消費電力以下のLEDランプを使用してください。(短寿命の原因)</li><li>● LEDランプはソケットに確実に取り付けてください。(落下の原因)</li></ul>

※内面も必ずお読みください。

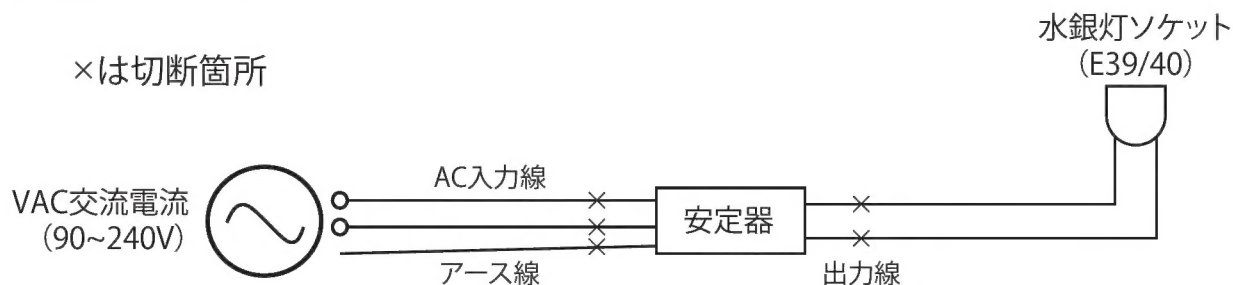
# 工事手引き (既存の水銀灯器具に取り付ける場合)

## 1 配線の切断

- 現状設置されている水銀灯安定器へのAC入力線と、安定器から水銀灯ソケットへの出力線を下図のように切断してください。

※安定器の処理については取り付け先のお客様とご相談ください。

現行の配線と切断箇所 (水銀灯の種類により回路が異なる場合があります)

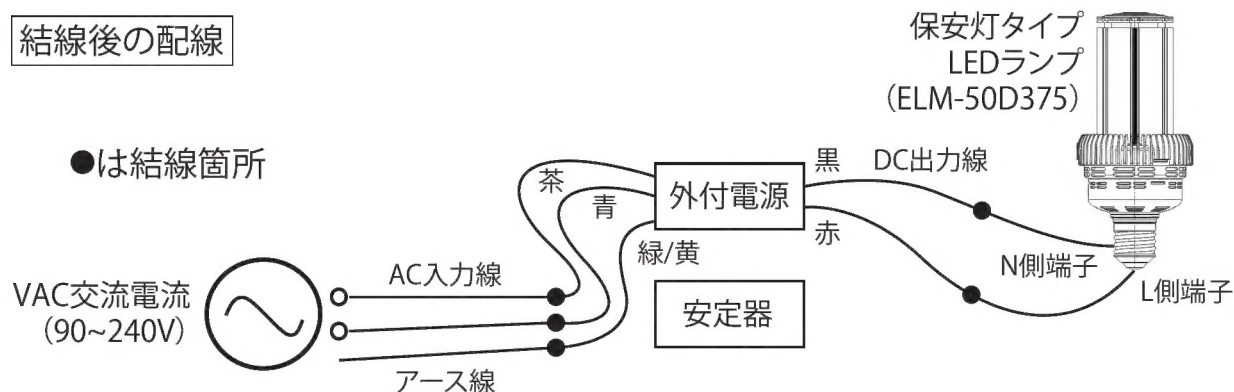


## 2 外付電源の接続

- 切断したAC入力線と外付電源のAC入力線 (茶、青) を接続してください。
- アース線と外付電源のリード線 (緑/黄) を接続してください。D種 (第3種) 接地工事が必要です。
- 切断した水銀灯ソケットのリード線と外付電源のDC出力線を下図のように接続してください。  
(赤線とL側、黒線とN側を接続してください)

※接続には終端接続用スリーブを用いてください。スリーブは電線数に見合ったものを選定してください。

結線後の配線



AC入力線 (電源側) とDC出力線 (ランプ側) を逆接続するとLEDランプの外付電源が壊れる可能性があります。接続には十分ご注意ください。

## 3 注意事項ラベルの貼付

工事が終わりましたら、付属の注意事項ラベルを現状の水銀灯器具の見やすい位置に貼り付けてください。



**エコポラLEDランプ専用配線済**  
適用モデル: ELM-50シリーズ (電源外付)  
この照明器具は株式会社 豊大製 LEDランプの配線工事が済んでおります。一般の水銀灯、他社製LED照明灯では、火災や思わぬ事故につながる可能性があります。上記適用モデル以外の照明灯を取り付けないでください。

注意事項ラベル



## お手入れ

清掃する際はランプを器具から外し、乾いた柔らかい布で拭きとるか、水で浸した柔らかい布をよく絞ってから行ってください。また、口金などの樹脂部には水・洗剤・薬品などを使用しないでください。部品の劣化や感電の原因になります。

※ランプ交換やお手入れの際は必ず電源を切ってください。感電の原因になります。

## 保証とアフターサービス

### ●保証期間

保証期間は、お買い上げ日より2年間です。

保証期間中に故障が起きた場合は、お買い上げ日を特定できるものをご提示の上、お買い上げの販売店にご連絡ください。

### ●保証期間経過後の修理について

お買い上げの販売店にご相談ください。修理により製品の機能が維持できる場合には、ご要望により有料にて修理いたします。

### ●アフターサービスについて

ご不明な点は、お買い上げの販売店または下記お問い合わせ窓口までご連絡ください。

### 【保証規定】

1. 取扱説明書、本体貼付ラベルなどの注意事項に従った正常なご使用状態のもとで、保証期間内に万一故障した場合は、保証(無料修理または無料交換)させていただきます。
2. 保証期間内に故障して保証を受ける場合は、お買い上げの販売店にご連絡ください。
3. 保証期間内でも次の場合は保証対象外となります。
  - (1) お買い上げ日を特定できるものの提示がない場合。
  - (2) ご購入後の運搬、または工事後の落下、外部からの圧力などによる故障、損傷。
  - (3) 取り付け施工中の事故(落下や衝撃を含む)や、施工上の不備に起因する故障、損傷。
  - (4) 指定した配線工事以外の工事や改造、または不当な修理や分解による故障、損傷。
  - (5) 保証対象外商品、他の器具・機器に起因して受けた故障、損傷。
  - (6) 火災、公害、異常電圧、地震、雷、風水害その他天災地変などによる故障、損傷。
  - (7) -10℃～+40℃の、設置環境以外で使用了場合。
  - (8) 雨や水が直接かかる場所での使用による故障、損傷。
  - (9) 第三者の知的財産権に抵触した場合、その損害に関わる一切の保証。
4. 保証は日本国内においてのみ有効です。該当お買い上げ商品を海外へ間接輸入される場合、輸出規制物質の該批判定書発行を以って本規定の適用を除外し、製品に関する全ての責任は輸出元に帰属するものとします。

※本書における『故障』とは、商品の一部または全部が点灯しない場合、及び商品から出る光束が規定された全光束の70%を下回った場合とします。

※製品の故障や不具合により誘発される全ての損害(施工費用、営業損失、運送費用、諸経費など)は、いかなる場合も保証に含みません。

## ご使用上の注意

- 水洗いや分解、改造をしないでください。LED光源のみの交換はできません。
- 人感スイッチなど、自動点滅装置や遅れ停止スイッチなどと組み合わせて、使用できない場合があります。
- LEDランプは、周囲温度が40℃を超える場所では使用しないでください。  
(推奨使用周囲温度は5~35℃です。)
- ラジオ、テレビや赤外線リモコン方式の機器から離してご使用ください。
- 使用環境によってはわずかに「ジー」という音がすることがありますが異常ではありません。
- 直流電源で絶対に使用しないでください。
- 安全上、LEDランプを直視する事はおやめください。
- 周波数50Hz、60Hz以外の電源では使用しないでください。
- LED光源にはばらつきがあるため、同じ型名商品でも商品毎に光色、明るさが異なる場合があります。
- 使用環境によっては光のちらつきが起こる場合がありますが異常ではありません。

お問い合わせ窓口

TEL: 078-940-0164

FAX: 078-987-3840

受付時間

年末年始を除く月曜日~金曜日  
午前9時~午後6時(平日のみ)



# 株式会社 豊大

ECO事業部オフィス	〒651-1312	神戸市北区有野町有野3406-1
大阪オフィス	〒550-0005	大阪市西区西本町1-8-2 三晃ビル302
本社	〒651-1313	神戸市北区有野町中町3-20-20